



Hock-n-Roll

Das Magazin des RSC Cronenberg e.V. - Faninfo für die Saison 2019/2020

Heft 6 - 2019/2020



Aus dem Pokalspiel gegen IGR Remscheid

Seite 9 Die Löwen
Löwen zeigen unerklärliche
Auswärtsschwäche

Seite 10/12 Team Dörper Cats
Jetzt gegen Rekordmeister
Iserlohn

Seite 11 Jugend
Unsere Jugend weiter im
Aufwind



Echt Wuppertal.



**In Wuppertal geht's beim Sport
echt zur Sache.**

Echte Fans buchen in der TreueWelt Tickets mit exklusiven Vergünstigungen für die wichtigsten Spiele. Hier finden Sie auch weitere Veranstaltungen und viele Vorteile. Sie werden begeistert sein.

treuewelt.sparkasse-wuppertal.de

TreueWelt
der Sparkasse Wuppertal



Duell der Altmeister

Liebe Rollhockey-Freunde,

im ersten Heimspiel im neuen Jahr kommt es am heutigen Spieltag in der Alfred-Henckels-Halle zum Duell der Altmeister aus diesem Jahrtausend. Während unsere Löwen zu Beginn dominierten, war es die ERGI, die als Nachfolger lange Jahre das Geschehen bestimmten.

Das heutige Spiel ist aber voller Brisanz, da eine Niederlage, egal für wen, ein Abrutschen ins Mittelfeld bedeutet und der Kampf um die vier ersten Plätze, die für die Teilnahme an den PlayOffs berechtigen, vorerst verloren ist.

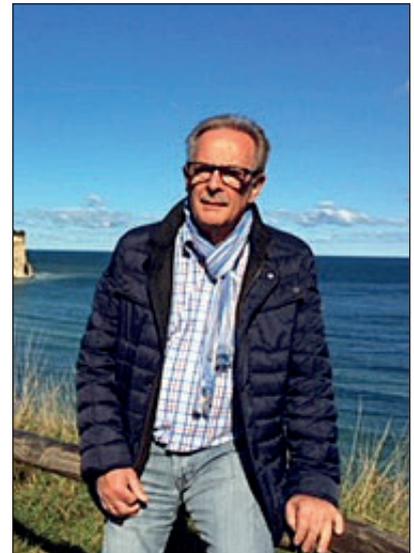
Ich bin mir allerdings sicher, dass unsere Mannschaft die unnötige Niederlage der letzten Woche gut verdaut hat und heute einen Sieg einfahren will. Die Unterstützung unserer Fans ist daher heute sehr wichtig.

Im Anschluss an diesem wichtigen Spiel werden dann unsere Cats ebenfalls gegen den Meister aus Iserlohn antreten. Konnten die Mädels in Iserlohn überraschend gewinnen, wird es heute bestimmt schwerer, da die Mannschaft aus Iserlohn wieder komplett sein dürfte.

Ich hoffe aber auch hier auf die Unterstützung unseres Publikums.

Wir sehen uns in der Halle.

Ihr/Euer
Peter Stroucken



Peter Stroucken, Präsident des RSC Cronenberg und Präsident des RIV NRW

Nachtrag zu unserem Weihnachtsgruß aus Heft 5

Die Abbildung der Ref. Kirche im winterlichen Kleid ist freundlicherweise von der Firma

**Foto-Media Hensel GmbH,
Hauptstraße 1, 42349 Wuppertal**

zur Verfügung gestellt worden. Wir bedanken uns recht herzlich dafür.

IMPRESSUM

Herausgeber: RSC Cronenberg e.V.
Schwabhausen 50 - 42349 Wuppertal, Telefon: (0202) 47 42 71

Redaktion: Klaus Wulfmeier (kw) V.p.S.d.P., Ralf Börkei (rbo), Christoph Dicke (chd), Simone Beckmann (sib), Simone Bongs (sibo), Juri Lietz (jol), Daniel Loewe (dloe), Jens Pfaffendorf (jp), Jürgen Rath (jr), Daniela Stoll (ds), Peter Kühn (pk), Michael Simon (ms), Frank Dworzak (fd)
Quelle Ergebnisse Rollhockey: Hans-Dieter Hasse.
www.rsc-cronenberg.de

Gestaltung: produktion+kommunikation Peter Kühn
Oveniusstraße 3 - 42349 Wuppertal - Tel.: (0202) 6 98 06 13
eMail: cmc-eze@t-online.de - Mobil: 01515 98 93 517
Druck: Druckerei Backhaus + Co - Hahnerberger Straße 25,
42349 Wuppertal - Telefon 0202-40 27 77

Bildnachweis:

Fotos, die keine Urheberbezeichnung haben, sind freundlicherweise von der Cronenberger Woche, Jürgen Rath, Simone Beckmann, Michael Simon und dem Cronenberger Anzeiger freigegeben worden. Vielen Dank!

Bitte vormerken

Wichtige Termine auf einen Blick

Januar		
25.01.20	15.30 Uhr BLH	RSC Löwen – ERG Iserlohn
25.01.20	18.00 Uhr BLD	RSC Cats – ERG Iserlohn
26.01.20		U9-Winterrunde in Herringen
26.01.20		Spieltag U13 in Herten RSC I und II
26.01.20		Spieltag U17 in Cronenberg
26.01.20	16.30 Uhr RLW	RSC II – Düsseldorf II
Februar		
02.02.20		Spieltag U11 in Cronenberg
02.02.20		Spieltag U15 in Walsum
02.02.20		Spieltag U17 in Remscheid
08.02.20	15.30 Uhr BLH	SG Blue Lions – RSC
09.02.20		Spieltag U13 in Cronenberg
09.02.20		Spieltag U17w in Düsseldorf
15./16.02.20		U15-Länderpokal in Herringen
15.02.20	16.00 Uhr BLH	IGR Remscheid – RSC Löwen
15.02.20	14.00 Uhr BLD	IGR Remscheid – RSC Cats
16.02.20	16.00 Uhr RLW	IGR Remscheid II – RSC II
16.02.20		Winterrunde U9 in Recklinghausen
23.02.20		Spieltag U15 in Recklinghausen
29.02.20	15.30 Uhr BLH	RSC Löwen – RSC Darmstadt

29.02.20	18.00 Uhr BLD	RSC Cats – SC Bison Calenberg
März		
01.03.20		Spieltag U11 in Herringen und Krefeld
01.03.20		Spieltag U15 in Unterbarmen
01.03.20	16.30 Uhr RLW	RSC II – IGR II
08.03.20		Spieltag U13 in Cronenberg
08.03.20		Spieltag U17 in Iserlohn
08.03.20	15.30 Uhr BLH	RSC Löwen – SKG Herringen
08.03.20	16.00 Uhr RLW	Herringen II – RSC II
14.03.20	18.00 Uhr BLH	RESG Walsum - RSC Löwen
14.03.20	15.30 Uhr BLD	RESG Walsum – RSC Cats
15.03.20		Spieltag U17w in Marl-Hüls
15.03.20	16.00 Uhr RLW	VfL Hüls – RSC II
18.03.20		Meisterehrung in der Glashalle der Stadtsparkasse
21.03.20	18.00 Uhr BLD	RHC Recklinghausen – RSC Cats
22.03.20		Spieltag U19 in Remscheid
22.03.20		Spieltag U11 in Cronenberg
22.03.20		Spieltag U15 in Herringen
25.03.20		Jugendmeisterehrung
29.03.20		Spieltag U13 in Iserlohn
29.03.20		Spieltag U17 in Recklinghausen
29.03.20	16.30 Uhr RLW	RSC II – Moskitos



DORPER
Apotheke

DORPER-Apotheke
Uwe Jockel

Hauptstraße 12
42349 Wuppertal
Tel. 0202 47 03 30
Fax 0202 47 81 752

Mo-Fr 08.00-18.30 Uhr - Sa 08.30-13.00 Uhr
dorper-apotheke@web.de
www.dorper-apotheke.de

Ihr Pflegeversorgungszentrum
Alle Pflegeleistungen aus einer Hand:

Sachverständigenbüro
für Pflege



ABC
PFLEGE
VERSORGUNGS
ZENTRUM



Wir sind für Sie da:
Mo - Fr 9.00 - 13.00
und Mo, Di, Do von
14.00 - 16.30 Uhr,
sowie nach
Vereinbarung

- Häusliche Krankenpflege
- Senioren-Pflegewohngemeinschaften
- Sachverständigenbüro - Gutachten zur Pflegeeinstufung
- Kostenlose Pflegeberatung

Hauptstraße 81
42349 Wuppertal

TELEFON:
02 02 / 47 86 50



Policks
Backstube
Bergische Backtradition.



SPIELER VERLETZT?

...unsere springen gerne ein!

(egal ob Winter- oder Sommersaison)

www.policks-backstube.de | /policksbackstube | policks.backstube

KNIPEX Quality – Made in Germany



Wir wünschen dem RSC eine erfolgreiche Saison!

www.knipex.de



EMKA wünscht dem RSC Cronenberg e.V.
spannende und erfolgreiche Spiele

Verschlusstechnik mit System

Die EMKA GRUPPE ist Weltmarktführer für Verschlüsse, Scharniere und Dichtungen, die in Schalt- und Steuerungsschränken für Elektronik und Elektrotechnik zum Einsatz kommen. In den Branchen Klimatechnik und Transport zählt EMKA zu den führenden Herstellern von Verschlusstechnik. Das Gesamtsortiment umfasst 15.000 Artikel, die an neun Fertigungsstandorten in Europa entwickelt, gefertigt, veredelt und montiert werden.

Mit 1.600 Mitarbeitern in über 50 Ländern vor Ort.

Portrait Carsten Tripp

Ein echter Junge aus dem Ruhrpott

Der Ex-Nationalspieler engagiert sich sehr im Verein und Verband

Von Simone Beckmann

Carsten Tripp, genannt „Casi“, ist ein waschechtes Ruhrpottkind, denn er wuchs in Herten auf. Da dort auch Rollhockey gespielt wurde, wurde „Casi“ darauf aufmerksam und startete dort die erfolgreiche Karriere. Doch bevor er mit „acht oder neun Jahren“ bei der RSpvgg Herten spielte, traf er sich nachmittags mit seinen Freunden im Hof zum Spielen mit Schläger und Ball.

Als es los ging, begann Carsten Tripp als Feldspieler, doch eines Tages gab es keinen Torwart und „so musste der Kleinste ins Tor“, erinnert er sich. Torhüter ist er bis heute geblieben. Und verrät gleich darauf augenzwinkernd einen der Gründe: „Man muss da nicht so viel laufen“.

Zwischen den Pfosten war Carsten „Casi“ Tripp sehr erfolgreich, spielte in den Jugend- und der Senioren-Nationalmannschaften, unter anderem bei zwei Europameisterschaften und zwei Weltmeisterschaften in Kalifornien und in Argentinien. Nach seiner Zeit in Herten spielte er im Laufe seiner Karriere auch beim TV Friesen Wuppertal (jetzt Moskitos), in Iserlohn, Walsum und schließlich in Cronenberg. Gibt es irgendwelche Eigenschaften, die man als Torwart mitbringen sollte? „Man muss schon etwas bekloppt sein“,

gibt der 47-Jährige lachend zu. Und auch auf die Frage nach Spielern, vor denen er Angst hatte, weiß Carsten Tripp eine Antwort. „Angst hatte ich nicht

spielt.“ Und wen dieses Fieber erst einmal richtig gepackt hat, der kommt davon auch nicht mehr richtig los. Deshalb ist es kein Zufall, dass Carsten Tripp

Und wie sieht das Leben außerhalb der Cronenberger Rollhockeyhalle aus? Carsten Tripp arbeitet als Immobilienkaufmann „auf dem anderen



direkt“, sagt er, „außergewöhnlich waren aber auf jeden Fall Markus Franken und Jan Velte.“

Als 2008 sein Sohn Leo zur Welt kam, wollte er eigentlich mit dem Rollsport aufhören, doch daraus wurde nichts. Casi ließ sich „von alten Freunden bequatschen“, weiterzumachen, schließlich „ist das eine geile Sportart, in der geht man voll aufgeht und mit Herzblut

nicht nur auf dem Spielfeld aktiv war, sondern sich auch hinter der Bande engagierte.

Zunächst als Torwarttrainer der Damen-Nationalmannschaft und später als Teammanager der U17-Nationalmannschaft, aktuell ist er Teammanager der deutschen U19-Nationalmannschaft der Jungen. Im RSC ist er aktuell als Co- und Torwarttrainer der Bundesliga-Löwen des RSC Cronenberg tätig.

Hügel“, wie er sagt, und wohnt mit seiner Familie in Ronsdorf. Wo sieht er sich in zehn Jahren? „In Kapstadt oder Florida“, sagt er, denn „ich möchte mit 55 Jahren auswandern“. Doch bis es soweit ist, werden wir ihn glücklicherweise noch oft in der Alfred-Henckels-Halle sehen. In ganz unterschiedlichen Funktionen, denn ab und an ist „Casi“ auch noch beim Training der zweiten Herrenmannschaft anzutreffen.



WEIL JEDER HANDGRIFF ENTSCHIEDET.

Den RSC und STAHLWILLE verbindet nicht nur die Region. Auch Leidenschaft, Teamgeist und Professionalität sind Werte, die wir teilen. Deshalb geben wir jeden Tag alles, um Werkzeug zu schaffen, das in Präzision, Ergonomie und Langlebigkeit neue Maßstäbe setzt. Vom unerreichten Original, dem Ring-Maulschlüssel Nr. 13 bis hin zur zukunftsweisenden Drehmomenttechnik. Mehr Informationen unter www.stahlwille.de

Wir wünschen dem RSC Cronenberg weiterhin eine erfolgreiche Saison!

Rollhockey-Bundesliga Herren

Löwen treten auf der Stelle

25.01.20, 15.30 Uhr
RSC Löwen – ERG Iserlohn

Im ersten Heimspiel im neuen Jahr erwartet das Team von Jordi Molet die ERG Iserlohn. Dies ist zweifellos ein wichtiges Spiel, wenn der RSC das Ziel weiter vor Augen hat, die Play-Off-Runde nach Abschluss der Rückrunde zu erreichen. Denn neu ist in dieser Saison, dass sich nur die ersten vier Mannschaften der Abschlusstabelle hierfür qualifizieren. Der Fünfte bis Achte der Abschlusstabelle kann sich nur noch für einen zu vergebenden Europapokalplatz qualifizieren. Und die Löwen möchten natürlich die deftige 2:9-Niederlage aus der Hinrunde vergessen machen, die sie in der Hemberg-Sporthalle einstecken mussten. Trainiert wird die ERG von „Alfredo“ Meier, einem sehr erfahrenen Trainer. Die torgefährlichsten Spieler der Iserlohn-Mannschaft waren im Hinspiel Sergio Pereira (3), Christopher Hegener (2) und Nils Hilbertz (2), der Bruder von RSC-Keeper Fynn Hilbertz.

TuS Düsseldorf – RSC 3:1 (0:0)

Zum Start der Rückrunde mussten die Löwen eine 1:3 Niederlage einstecken und rutschten damit in der Tabelle auf den fünften Rang zurück. Beide Mannschaften lieferten sich in der ersten Halbzeit einen offenen Schlagabtausch, der allerdings im Zeichen der Torhüter stand, die stark hielten und keinen Treffer zuließen. In der Mitte der ersten Halbzeit kam es dann nach einem Wechsel dazu, dass die Brüder Aaron und Adrian Börkei nach langer


Gesprächsbedarf auf der Löwenbank wegen der Auswärtsschwäche

Zeit wieder gemeinsam in einem Team auf dem Feld standen. Zu Beginn der zweiten Halbzeit nutzte Max Thiel nach einer Blauen Karte für den Ex-RSCer Daniel Kutscha seine Chance per Penalty zur 0:1-Führung. Diese hielt längere Zeit, doch zehn Minuten vor Ende glich Tarek Abdalla per Penalty nach einer Blauen Karte für Thomas Köhler aus. In der Schlussphase der Begegnung brachte erneut Tarek Abdalla den TuS nicht nur mit 2:1 in Führung, sondern erhöhte in der Schlussminute auch auf 3:1.

RSC: Fynn Hilbertz, Leon Geisler – Thomas Köhler, Marco Bernadowitz, Jordi Molet, Max Thiel (1), Sebastian Rath, Lucas Seidler, Aaron Börkei, Adrian Börkei.

RSC – Recklinghausen 10:3 (4:1)

Im letzten Spiel der Hinrunde besiegten die Löwen den RHC Recklinghausen mit 10:3 und verteidigten damit den vierten Tabellenplatz. Otto Platz war es, der mit einem satten Schuss die 1:0 Führung erzielte. Doch

Mario Martins, ein Portugiese im Dress des RHC, glich schon wenig später aus. Dann aber zogen die Löwen auf 4:1 davon und gingen mit diesem Ergebnis in die Pause. Nach der Halbzeit baute der RSC die Führung kontinuierlich aus. Bis fünf Minuten vor Ende der Begegnung konnten sich alle Feldspieler des RSC bis auf Sebastian Rath in die Torschützenliste eintragen. In den letzten Minuten war daher das Spiel darauf angelegt, dass auch der Mannschaftskapitän noch zu seinem Tor kommen sollte. Und dies gelang in der vorletzten Spielminute zum 10:3-Endstand.

RSC: Fynn Hilbertz, Leon Geisler – Thomas Köhler (1), Marco Bernadowitz (1), Jordi Molet (1), Max Thiel (1), Otto Platz (2), Sebastian Rath (1), Lucas Seidler (1), Aaron Börkei (2).

DRIV-Pokal Achtelfinale
RSC – IGR Remscheid 2:4 (1:1)

Durch einen Livestream, den die Gothaer Versicherung ermög-

lichte, konnten auch die daheim gebliebenen Zuschauer bei der Neuauflage des letztjährigen Pokalfinales dabei sein. Dabei setzte sich die IGR Remscheid mit 4:2 durch und zog ins Viertelfinale ein. Die Löwen hatten zweifellos mehr Spielanteile als die IGR, doch Remscheid konterte immer wieder brandgefährlich und erzielte dabei durch den wieder genesenen Daniel Strieder drei spielentscheidende Tore. Mitte der ersten Halbzeit gingen die Löwen durch Max Thiel mit 1:0 in Führung. Zum Ausbau der Führung konnte der RSC ein Überzahlspiel nach einer Zeitstrafe für Alexander Ober nicht erfolgreich nutzen. Nach einer Blauen Karte für Aaron Börkei gelang Remscheid dagegen der Ausgleich zum 1:1-Pausenstand. Kurz nach der Halbzeit ging die IGR mit 1:2 in Führung. In der Schlussphase der Begegnung riskierte der RSC alles, musste aber aufgrund der offenen Spielweise zwei weitere Remscheider Tore zum 1:4 einstecken. Erst in der vorletzten Minute gelang Max Thiel ein zweites Tor für den RSC. Coach Carsten Tripp setzte alles auf eine Karte, nahm den Torhüter für einen fünften Feldspieler vom Feld, doch auch dieser verzweifelte Versuch konnte an der 2:4-Niederlage nichts mehr ändern.

RSC: Leon Geisler, Fynn Hilbertz – Thomas Köhler, Marco Bernadowitz, Max Thiel (2), Otto Platz, Sebi Rath, Lucas Seidler, Nico Morovic, Aaron Börkei.

(kw)



Ihn bekamen die Löwen nie in den Griff - Dreifach-Torschütze Tarek Abdalla (links)

Tabelle vom Spieltag Nr. 11

Platz	Mannschaft	Sp.	S	V	N	NV	Diff.	Tore	Pkt
1	(1) SK Germania Herringen	9	8	1	0	0	80:22	+58	26
2	(3) RESG Walsum	8	5	1	1	1	50:26	+24	18
3	(5) TuS Düsseldorf-Nord	8	6	0	2	0	30:14	+16	18
4	(2) ERG Iserlohn	9	6	0	3	0	35:23	+12	18
5	(4) RSC Cronenberg	9	5	0	3	1	56:41	+15	16
6	(6) RSC Darmstadt	10	4	1	4	1	38:41	-3	15
7	(7) IGR Remscheid	9	2	0	7	0	35:47	-12	6
8	(8) RHC Recklinghausen	9	1	0	8	0	25:67	-42	3
9	(9) SG Blue Lions	9	0	0	9	0	13:81	-68	0

Rollhockey-Bundesliga Damen

Cats vor schwerer Aufgabe

25.1.20, 18 Uhr

Team Dörper Cats – ERG Iserlohn

Die Damen-Bundesliga ist ausgeglichen wie lange nicht mehr. Neben den beiden heutigen Kontrahenten bewerben sich mit Tabellenführer Remscheid, den wiedererstarkten Moskitos, Calenberg und Walsum insgesamt sechs Teams um vier Playoff-Plätze. Die heutige Partie gegen den Deutschen Meister der letzten Jahre wird sicherlich die nächste harte Nuss – schon mehrmals haben die Cats aber in dieser Saison gezeigt, dass sie solche Nüsse knacken können.

Team Dörper Cats – TuS Düsseldorf-Nord 3:2 (2:2)

In einer zähen Partie gegen den Tabellenvorletzten war es Bianca Baum, die mit ihrem Treffer kurz vor Spielende für die Entscheidung sorgte. Team und Fans fielen gleich mehrere Steine vom Herzen, denn so gab es doch noch ein glückliches Ende. Die Gäste hatten vor allem auf eine stabile Abwehr gesetzt, gegen die das Team Dörper Cats kaum ein Mittel fand. Zwar rollten zahlreiche Angriffe auf das Tor, bis auf Nina Necke zum 1:0 und Marie Tacke zum 2:2 wurden aber zu viele Chancen ausgelassen. *Team Dörper Cats: Annika Gouder de Beauregard, Lara Immer – Marie Tacke (1), Bianca Baum (1), Lea Seidler, Nina Necke (1),*



Gewonnen - Erleichterung nach dem Sieg gegen Düsseldorf

Julia Rüger, Lilli Dicke, Nina Fichtner.

Team Dörper Cats – SC Moskitos Wuppertal 1:2 n. V. (1:1, 0:0)

Ein Punktgewinn, der in der Endabrechnung noch wichtig werden kann – denn im direkten Vergleich mit dem Lokalrivalen haben die Cats nun die bessere Bilanz auf ihrer Seite. In einem hochklassigen Spiel drückten die Gastgeberinnen von Beginn an auf das Gästetor, scheiterten aber einmal mehr an ihrer Chancenverwertung. Nach einer torlosen ersten Hälfte gelang Nationalspielerin Yolanda Kahmann per Einzelleistung das 0:1. Lilli Dicke egalisierte kurz vor Spielende per Distanzschuss. Kurz vor Ende der Verlängerung sicherte erneut Yolanda Kahmann ihren Farben die zwei Punkte, das Team Dörper Cats verbuchte einen Zähler auf der Habenseite.

Team Dörper Cats: Annika Gouder de Beauregard, Lara Immer – Marie Tacke, Hannah Thiel, Bianca Baum, Nina Necke, Julia Rüger, Lilli Dicke (1), Nina Fichtner.

Team Dörper Cats – IGR Remscheid 1:7 (0:3)

Showdown am letzten Hinrunden-Spieltag: Die Dramaturgie des Spielplans wollte es so, dass die beiden ungeschlagenen Teams die erste Halbserie beendeten. Schnell war allerdings klar, dass an diesem Abend wenig zu holen sein würde. Remscheid spielte von Beginn an die körperliche Überlegenheit aus und legte ein 2:0 vor. Das Team Dörper Cats fand auf der Gegenseite nie in den bisherigen Rhythmus und zum Kombinationsspiel. So gelang nur der Ehrentreffer durch Nina Necke. Auch diese Niederlage konnte aber die großartige Hinrundenbilanz nicht schmälern. Sechs Siege aus sieben Partien,

Platz zwei und vier Punkte Vorsprung auf Rang drei konnten sich sehen lassen.

Team Dörper Cats: Annika Gouder de Beauregard, Lara Immer – Marie Tacke, Hannah Thiel, Bianca Baum, Lea Seidler, Nina Necke (1), Julia Rüger, Nina Fichtner.

SC Moskitos Wuppertal – Team Dörper Cats 3:4 (1:1)

Im Lokalderby gab es in jüngster Vergangenheit nur selten Grund zur Freude – diesmal war das anders. Von Beginn an entwickelte sich eine packende Partie, in der die Gäste zwar mit 3:1 führten, dann aber doch den Ausgleich hinnehmen mussten. Letztendlich war es Hannah Thiel, die den entscheidenden Treffer markierte. „Das Ergebnis haben wir dann glücklicherweise über die Zeit gerettet“, bilanzierte ein zufriedener Trainer Michael Witt, „wenn die Moskitos das vierte Tor gemacht hätten, weiß ich nicht, ob wir noch die nötige Kraft zum erneuten Führungstreffer gehabt hätten.“ Zwar fuhren die wütenden Moskitos Angriff um Angriff, ein Treffer gelang aber nicht mehr.

Team Dörper Cats: Annika Gouder de Beauregard, Lara Immer – Marie Tacke, Hannah Thiel (1), Bianca Baum, Lea Seidler (1), Nina Necke (2), Julia Rüger, Lilli Dicke, Nina Fichtner.

(Fortsetzung auf Seite 12)



Beim Auswärtssieg gegen die Moskitos lieferte das Team Dörper Cats den nächsten Krimi



Gegen Spitzenreiter IGR Remscheid gab es die erste Heimniederlage

Deutsche Neu- und EU-Fahrzeuge aller Marken zu unschlagbaren Preisen



Wir sind Ihr SEAT-, Ssangyong- und PIAGGIO-Partner vor Ort. Wir vermitteln jedoch auch deutsche Neufahrzeuge aller Marken. Gebrauchtfahrzeuge kaufen wir gerne an, bzw. nehmen Ihr derzeitiges Fahrzeug gerne in Zahlung, hier sollten wir uns jedoch vor Ort zusammen setzen. Sollten deutsche Neufahrzeuge Ihnen einmal zu teuer sein, können wir auch EU-Fahrzeuge anbieten. Wir bieten Ihnen außerdem noch eine hochwertige Schadenbeseitigung an Ihrem Fahrzeug an, und bei Lackierarbeiten sind Sie bei uns auch genau richtig. Wir treffen den genauen Farbton, arbeiten umweltschonend und mit modernsten Produktsystemen in unserer Hauseigenen Lackiererei.



Sprechen Sie uns an unter:
0202 / 47 51 18



**Unterkirchen 17-19
42349 Wuppertal
Telefon: 0202 / 47 51 18
www.autohaus-stratmann.de**

Rollhockey-Bundesliga Damen

Team Dörper Cats – RHC Recklinghausen 13:3 (5:2)

Nach einem holprigen Start gab es gegen das Tabellenschlusslicht den bisher höchsten Saisonsieg. Nach dem schnellen 2:0 durch Nina Necke und Lea Seidler kam Recklinghausen heran, nach dem 3:1 – erneut durch Lea Seidler – noch einmal. Mit dem 5:2 gelang dann der entscheidende Vorstoß, von dem sich die Gäste nicht mehr erholten. Letztendlich entschied die gute Konsequenz in der Vorwärtsbewegung die Partie deutlich zu Cronenberger Gunsten, zu dem Lea Seidler einen Hat-trick beisteuerte. So wurde dem RSC-Urgestein Denise Ducherow in ihrem letzten Einsatz für die Cats ein positiver Abschied gestaltet.



Denise Ducherow streifte gegen Recklinghausen zum letzten Mal das Trikot über

Team Dörper Cats: Annika Gouder de Beauregard, Lara Immer – Marie Tacke (2), Hannah Thiel, Bianca Baum, Denise Ducherow, Lea Seidler (6), Nina Necke (3), Julia Rüger (2), Lilli Dicke.

DRIV-Pokal-Viertelfinale RSC Gera – Team Dörper Cats 1:10 (1:7)

In einem vorgezogenen Viertelfinalspiel hat das Team Dörper Cats ungefährdet das Halbfinale des DRIV-Pokals erreicht. 10:1 (7:1) gewann das Team

von Trainer Michael Witt beim Zweitligisten RSC Gera. Dass es die Gastgeberinnen nicht noch heftiger erwischte, war alleine der mangelnden Chancenverwertung der Cats zu verdanken. Nach dem überraschenden 0:1-Rückstand drehten Lea Seidler und Julia Rüger die Partie und brachten ihre Mannschaften damit auf die Siegerstraße.

Bis zum zwischenzeitlichen 1:7-Pausenstand gelang Lilli Dicke ein lupenreiner Hat-trick. Halbfinalgegner wird Ende März entweder die IGR Remscheid oder der TuS Düsseldorf-Nord sein.

Team Dörper Cats: Annika Gouder de Beauregard, Lara Immer – Marie Tacke (2), Julia Rüger (2), Lea Seidler (2), Nina Necke (1), Lilli Dicke (3).

(chd)



Beim klaren Pokalsieg in Gera gelang Lilli Dicke ein Hat-trick

Tabelle vom Spieltag Nr. 11

Platz	Mannschaft	Sp.	S	V	N	NV	Diff.	Tore	Pkt
1	(1) IGR Remscheid	8	6	1	1	0	52:16	+36	20
2	(2) RSC Cronenberg	9	5	2	1	1	42:30	+12	20
3	(4) SC Moskitos Wuppertal	8	4	1	3	0	42:22	+20	14
4	(6) SC Bison Calenberg	7	4	0	2	1	46:48	-2	13
5	(3) ERG Iserlohn	7	4	0	3	0	29:14	+15	12
6	(5) RESG Walsum	7	3	0	2	2	45:36	+9	11
7	(7) TuS Düsseldorf-Nord	8	1	0	7	0	32:47	-15	3
8	(8) RHC Recklinghausen	8	0	0	8	0	27:102	-75	0

Junglöwen - Jungcats - Junglöwen - Jungcats - Junglöwen - Jungcats

U9

Winterrunde in Krefeld

RSC – RHC Recklinghausen 1:14

RSC – HSV Krefeld 1:3

Nichts zu holen gab es für die U9 beim Spieltag in Krefeld. Diesmal hat sich die weite Reise für die U9 nicht gelohnt. Nach einem deftigen 1:14 gegen den RHC Recklinghausen brachte Kapitän Jona Leipoldt seine Farben gegen Gastgeber Krefeld früh in Front. Dieser Vorsprung hatte bis zur Pause Bestand, kurz nach Wiederanpfiff drehte der HSV aber mit einem Doppelschlag das Geschehen und legte kurz vor Ende noch einmal nach.

RSC: Benno Brandt – Ben Postleb, Bruno Gießmann, Torben Kaptein, Max Hoppe, Lukas Hausmann, Jona Leipoldt.

Winterrunde in Remscheid

RSC – IGR Remscheid 4:3

RSC – TuS Düsseldorf-Nord 2:6

Gestützt auf einen glänzend aufgelegten Benno Brandt im Tor haben die Jüngsten des RSC auch am zweiten Spieltag ein Erfolgserlebnis bejubelt: Das 4:3 gegen die IGR Remscheid war ein echter Derbysieg, denn die Partie hatte es in sich. Neben dem Zerberus im Cronenberger Tor strahlte insbesondere ein Spieler nach der Partie – Torben Kaptein, er hatte erstmals in einem Meisterschaftsspiel einen Treffer erzielt.

RSC: Benno Brandt – Torben Kaptein, Jona Leipoldt, Max Hoppe, Ben Luis Postleb, Lukas Hausmann, Lenja Haumann.

U11

Spieltag in Recklinghausen

RSC I – TuS Düsseldorf-Nord 2:3

RSC I – RHC Recklinghausen 7:2

RSC II – TuS Düsseldorf-Nord 1:8

RSC II – RHC Recklinghausen 2:6

Beim U11-Spieltag in Recklinghaus-

en hat der TuS Düsseldorf-Nord ein Ausrufezeichen gesetzt. Für Team RSC I kam der Anschlusstreffer gegen den Gegner aus der Landeshauptstadt zum 2:3 in der Schlussphase leider zu spät, eine Punkteilung konnte aber nicht mehr erzwungen werden.

RSC I: Alessandro Failla – Klara Simon, Bruno Gießmann, Nick Kerkmann, Felipe Cimas Le, Paula Rapp, Phil Capozzoli, Felix Anton.

RSC II: Julius Howe – Rasmus Dicke, Maximilian Greif, Emil Schleicher, Chiara Fischer, Phil Kerkmann, Emil Beckmann.

U13

Spieltag in Mönchengladbach

RSC I – SG Mönchengl./Walsum 9:1

RSC I – HSV Krefeld 8:4

RSC II – HSV Krefeld 2:8

RSC II – SG Mönchengl./Walsum 4:3

Eine Partie, die längst entschieden

schien, wurde am Ende bei der U13 doch noch einmal spannend: Alexander Freitag und Luis Miguel da Silva hatten Team RSC II gegen die Gastgeber mit 4:0 in Front geschossen – ein Vorsprung, der in Minute 18 eigentlich reichen sollte. Doch dann nutzte die SG den Penalty nach Blauer Karte gegen Moritz Schönfeld und legte wenig später einen Doppelschlag nach. Nachdem der RSC gerade einen Penalty vergeben hatte, gab es fünf Sekunden vor Schluss die Großchance zum 4:4 – der Ball ging aber nicht an Julius Howe vorbei ins Tor.

RSC I: Alessandro Failla – Albert Grusenick, Leo Böcker, Miriam Simon, Phil Capozzoli, Carlota Molet Sabater, Collin Fischer.

RSC II: Julius Howe – Alexander Freitag, Luis Miguel da Silva, Emil Beckmann, Luis Ruben da Silva, Moritz Schönfeld, Rieke Bleckmann.

Junglöwen - Jungcats - Junglöwen - Jungcats - Junglöwen - Jungcats

Spieltag in Cronenberg

RSC I – Germania Herringen 11:0
RSC I – SG Iserlohn / Schwerte 21:0
RSC II – SG Iserlohn / Schwerte 16:0
RSC II – Germania Herringen 6:4
Neben drei überdeutlichen Siegen gab es beim Heimspieltag einzig im Spiel zwischen Team RSC II und Germania Herringen ein wenig Spannung. Nach dem frühen 3:0 durch Carlota Molet Sabater (2) und Phil Capozzoli verkürzte Herringen und ließ sich in der Folgezeit nie endgültig abschütteln. Luis Ruben da Silva, Alexander Freitag und Phil Capozzoli sorgten mit ihren Treffern aber dafür, dass die Punkte in Cronenberg blieben.

RSC I: Alessandro Failla – Miriam Simon, Collin Fischer, Riccardo Failla, Pia Bremer, Albert Grusenick, Leo Böcker, Luis Miguel da Silva.

RSC II: Noah Walter – Phil Capozzoli, Luis Ruben da Silva, Carlota Molet Sabater, Rieke Bleckmann, Moritz Schönfeld, Alexander Freitag, Felix Anton.

Spieltag in Düsseldorf

RSC I – VfL Marl-Hüls 11:1
RSC I – TuS Düsseldorf-Nord 3:3
RSC II – VfL Marl-Hüls 9:2
RSC II – TuS Düsseldorf-Nord 6:1
Während der VfL Marl-Hüls erwartungsgemäß kein Prüfstein war, entpuppte sich der TuS Düsseldorf-Nord zumindest für Team RSC I als harte Nuss. Der RSC ging zwar dreimal in Führung, dreimal aber gelang Düsseldorf der Gegenschlag – somit endete die Partie 3:3. Auf Cronenberger Seite trafen Riccardo Failla (2) und Miriam Simon.

RSC I: Alessandro Failla – Albert Grusenick, Riccardo Failla, Leo Böcker, Pia Bremer, Miriam Simon, Luis Miguel da Silva, Collin Fischer.

RSC II: Noah Walter, Julius Howe – Phil Capozzoli, Luis Ruben da Silva, Carlota Molet Sabater, Alexander Freitag, Moritz Schönfeld, Rieke Bleckmann, Emil Beckmann.

U15

Spieltag in Iserlohn

RSC I – ERG Iserlohn 3:2
RSC I – IGR Remscheid 1:8
RSC II – IGR Remscheid 5:8
RSC II – ERG Iserlohn 2:5
Nach einer deutlichen Niederlage für Team RSC I konnte Team RSC II die IGR Remscheid zumindest lange ärgern. Zwar stand es früh 1:3, dann aber kämpfte sich der RSC in die Partie zurück und markierte durch einen Doppelschlag von Tobias Wilke und Finn Ullrich sogar den Ausgleich. Auch danach hielt das Team von Thomas Köhler dagegen, ging durch Niklas Anton und Mia Bücheler sogar in Front. Letztendlich konnte Remscheid das Spiel aber noch drehen.

RSC I: Arven Schwerin – Moritz Bleckmann, Florian Keil, Angelina Mezzo, Yannik Schmitz, Mia Ehbrecht, Franka Hann, Riccardo Failla.

RSC II: Philipp Blum, Lotta Dicke – Finn Ullrich, Mia Bücheler, Tobias Wilke, Pia Bremer, Alida Grusenick, Niklas Anton.

Spieltag in Düsseldorf

RSC I – TuS Düsseldorf-Nord 5:5
RSC I – VfL Marl-Hüls 11:2
RSC II – TuS Düsseldorf-Nord 1:5
RSC II – VfL Marl-Hüls 3:0
Das Duell zwischen Team RSC I und dem TuS Düsseldorf-Nord war das Highlight: Team RSC I führte kurz vor Ende 5:3, drei Punkte waren greifbar nahe. Doch dann setzte der TuS noch zwei entscheidende Nadelstiche und kam noch zum Ausgleich. Das gelang Team RSC II nicht: Zwar hatte Tobias Wilke die Cronenberger in Front gebracht, dann aber übernahm Düsseldorf die Oberhand und nutzte die Unaufmerksamkeiten in der RSC-Deckung aus.

RSC I: Arven Schwerin – Pia Bremer, Franka Hann, Mia Ehbrecht, Yannik Schmitz, Angelina Mezzo, Florian Keil, Moritz Bleckmann.

RSC II: Philipp Blum, Lotta Dicke –

Finn Ullrich, Mia Bücheler, Tobias Wilke, Miriam Simon, Alida Grusenick, Niklas Anton.

U17

Spieltag in Krefeld

RSC – Germania Herringen 10:3
RSC – IGR Remscheid 1:2
Es war ein denkwürdiges Spiel gegen die IGR: Letztendlich wurde die Partie neu angesetzt, nachdem es viel Aufregung um den Spielbericht gegeben hatte. Das fiel auf,

Lütters klingt deutlicher als es war, kurz nach der Pause gelang Düsseldorf dann das Anschlussstor. Die Mini-Cats zeigten viele sehenswerte Angriffe, oft aber ohne das Glück im Abschluss. Leonie Lütters stellte mit dem abschließenden 4:1 den alten Abstand wieder her.

RSC: Lotta Dicke, Arven Schwerin – Alida Grusenick, Angelina Mezzo, Mia Bücheler, Franka Hann, Leonie Lütters, Lena Janßen, Carla Merg.



U17

als Torschütze Sandro Caramanno eingetragen werden sollte, im Bogen am Kampfrichtertisch aber nicht eingetragen war. Nach einigen Turbulenzen und dem fälligen Protest wurde schließlich auf Wiederholung des Spiels entschieden.

RSC: Julia Pfaffendorf – Noah Friese, Julian Kersting, Jan Mertens, Daniel Kraschinski, Jannik Wiertz, Leonie Lütters, Lena Janßen, Carla Merg, Sandro Caramanno.

U17-Mädchen

Spieltag in Schwerte

RSC – ERSC Schwerte
RSC – TuS Düsseldorf-Nord 4:1
Düsseldorf setzte immer wieder gefährliche Nadelstiche und forderte der Abwehr die höchste Konzentration ab. Das 3:0 zur Pause durch Angelina Mezzo (2) und Leonie

U19

Spieltag in Remscheid

RSC – IGR Remscheid 3:8
RSC – SG Iserlohn/Schwerte 3:2
Gegen die IGR Remscheid drehte der RSC eine frühe 0:2-Führung dank Toren von Jonas Patt und Tom Drübert in eine 3:2-Pausenführung, danach war die Ordnung im Cronenberger Spiel aber dahin. Absprachen und Kommunikation auf dem Feld klappten nicht mehr, ein ums andere Mal wurde die Defensive sträflich vernachlässigt. So kam Remscheid noch zu einigen Toren, während im RSC-Angriff nichts mehr zusammenlief.

RSC: Till Mertens, Lara Immer – Simon Hilberg, Moritz Stertkamp, Nina Necke, Jonas Patt, Leonie Lütters, Tom Drübert, Mette Trimborn.

(chd)



U13



U19

CRONENBERGER ANZEIGER

damit Ihre Werbung
aufgeht ...

*immer dienstags
aktuell – zuverlässig – kompakt*

Cronenberger Anzeiger

Hütter Straße 2

42349 Wuppertal

Telefon 0202 471209

Telefax 0202 477349

info@cronenberger-anzeiger.de

RINKE TREUHAND GmbH

Wirtschaftsprüfung · Steuerberatung · Unternehmensberatung

Wall 36 · 42103 Wuppertal · 0202 2496-0 · www.rinke.eu

RINKE.

WUPPERTAL
SPORT
FORDERE

DAS REGELWERK IM FOKUS

Liebe Cronenberger Fangemeinde, liebe Gästefans,

starten wir zum Beginn des Jahres mit einem kleinen Rückblick: Nachwuchs-Schiedsrichter Finn Ullrich hatte seine ersten Einsätze als Unparteiischer gemeinsam mit Jason Hamkens im RIV NRW. Beide haben ihre Sache unter Beobachtung von Gerd Richter richtig gut gemacht. Weiter so, immer aufmerksam sein und „gut Pfiff“, Jungs.

Apropos Aufmerksamkeit – eine Unaufmerksamkeit hat in der Hinrunde der Herren-Bundesliga nun zu einer Spielwiederholung geführt. In der Partie Walsum gegen Düsseldorf ist ein Walsumer Spieler von Zeitnehmern und Schiedsrichtern unbemerkt nach Ablauf seiner Zeitstrafe in der laufenden Phase in Unterzahl eingewechselt worden. Wie ist das überhaupt möglich?

Zum Verständnis: Die Uhr beim Rollhockey läuft von 25 Minuten rückwärts. Angenommen, Walsum bekommt eine Blaue Karte bei 17:30 Minuten in der ersten Halbzeit gegen sich, muss der betreffende Spieler seine persönliche Zeitstrafe bis 15:30 Minuten auf der Strafbank absitzen. Weil Düsseldorf den fälligen direkten Freistoß nicht verwandelt, muss Walsum noch bis zu einem möglichen Torerfolg von Düsseldorf oder bis 15:30 Minuten in Unterzahl spielen. Das heißt, es dürfen sich nur ein Torwart und drei Feldspieler auf dem Spielfeld befinden. Bei 16:00 Minuten erhält ein weiterer Walsumer eine Blaue Karte. Dieser Spieler muss seine persönliche Strafe bis 14:00 Minuten absitzen. Neben der ersten Phase in Unterzahl bis 15:30 Minuten addiert sich nun eine zweite Phase in Unterzahl, die – falls Düsseldorf kein Tor erzielt – bei 15:30 Minuten beginnt und

maximal bis 13:30 laufen wird. Genau so passierte es. Walsums Spieler, der die erste Blaue Karte bekommen hatte, konnte bei 15:30 Min seinen Platz auf der Reservebank einnehmen und war als Auswechselspieler wieder spielberechtigt. Walsum musste aber wegen der zweiten Phase in Unterzahl noch bis 13:30 Minuten mit einem Spieler weniger spielen.

Als die persönliche Strafe des zweiten Walsumer Spielers bei 14:00 abgelaufen war, wurde dieser vom Trainer als vierter Spieler eingewechselt und somit die Phase der Unterzahl beendet, die eigentlich noch bis 13:30 Minuten gedauert hätte. Dies ist den Düsseldorfern aufgefallen und wurde entsprechend angezeigt. Weder Zeitnehmer noch Schiedsrichter hatten sich allerdings Anfangs- und Endzeiten der Blauen Karten gemerkt, so dass eine eindeutige Regulie-

rung vor Ort nicht mehr möglich war. Durch Stellen eines technischen Protests durch Düsseldorf musste sich die Spielleitung damit befassen und konnte letztendlich feststellen, dass der Protest zu Recht erfolgte.

Also: Ganz wichtig zu bedenken ist, dass die Definition „Spieler frei“ oder „Strafzeit abgelaufen“ sich zu 99 Prozent auf die persönliche Strafe bezieht. Die „Phase in Unterzahl“ unterscheidet sich meist, sobald mehr als eine Blaue Karte gegen eine Mannschaft gegeben wurde.

Ich wünsche allen in der Alfred-Henckels-Halle ein schönes Spiel und „gut Pfiff“ für meine eingesetzten Schiedsrichterkollegen. Bitte bedenkt, dass sie die meist weite Anreise nicht auf sich nehmen, um hier irgendwem das Spiel zu verderben.

Euer Daniel Loewe



Heilmann, Conrad & Partner

Wirtschaftsberatung, Steuerberatung

Wir betreuen seit über 50 Jahren mittelständische Unternehmen im Bergischen Land. Mit einem interdisziplinär besetzten Team bieten wir neben den klassischen Leistungen der Steuerberatung als Wirtschaftsberater Unterstützung für Unternehmen in den Bereichen Controlling, Kostenrechnung, Strategieentwicklung und Unternehmensplanung an.

Wir können Steuern.



www.hcp-berater.de

Wenn mal das Licht ausgeht...



Vaupel & team^{GM}
SERVICE STROMRICHTER

Ihr Partner für die komplette Notstromversorgung

24 Stunden-Service / Hotline 0171/733 53 66

Netzersatzanlagen • Notstromschaltanlagen • Notlichtgeräte/Batterien • Kundendienst • Notdienst

Stammsitz

Alte Rottsieper Straße 7
42349 Wuppertal
Tel.: 0202-247 36-0
Fax: 0202-247 36-22
info@vaupel.de

Service-Stützpunkt Nord

26817 Rauderfehn
Mobil: 0171-728 53 49

Service-Stützpunkt Berlin

04886 Zwethau
Mobil: 0171-721 75 66

Service-Stützpunkt Süd-West

89616 Rottenacker
Mobil: 0176-101 81 188

Service-Stützpunkt Ost

03253 Tröbitz
Mobil: 0171-193 26 48 3



www.vaupel.de



Warum lange Wege

Der Ford-Partner in Ihrer Nähe



- Neuwagen
- Jahreswagen
- Gebrauchtwagen
- Leasing
- Finanzierung
- Service
- Karosserie
- Leihwagen

Autohaus Graf GmbH

Hauptstraße 144-148 - 42349 Wuppertal
Telefon 0202 47 00 88



Für 20 - 200 Personen bieten wir die Möglichkeit

Cronenberger Festsaal



**Hochzeiten
Geburtstage
Familienfeiern
Jubiläen
Ausstellungen
Firmenveranstaltungen
und andere Anlässe
bei uns individuell zu feiern!**



www.cronenberger-festsaal.de Tel. 69 81 529

EUGEN KLÄRNER

Inh. Harald Becker



**Elektro-Installation von Licht-,
Kraft- und Signalanlagen
Reparatur von Haushaltsgeräten**

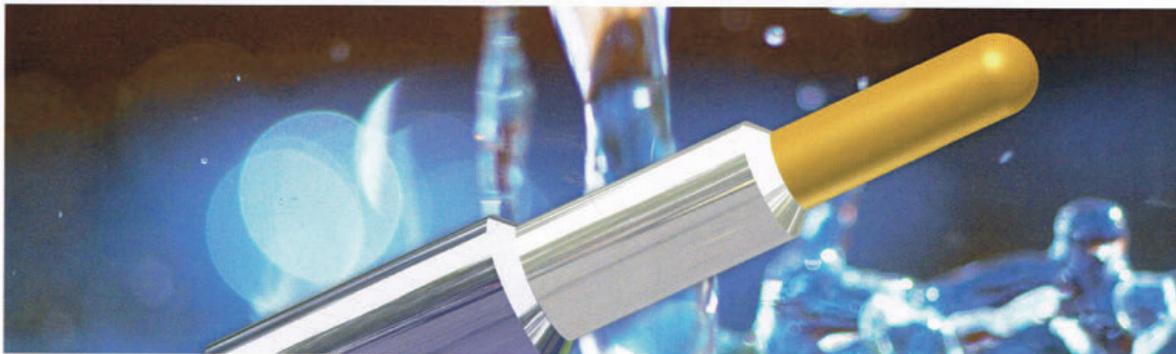
Solinger Straße 6 · 42349 Wuppertal
Tel. 47 12 55 · Fax 47 29 46

Baaske

OBERFLÄCHENVEREDLUNG GMBH

LB

Oberflächentechnik GmbH



Hartchrom • Chemisch Nickel • Bronzebeschichtung • Kupferbeschichtung
Mechanische Bearbeitung • Sofortservice für Sonderteile

Herichhauser Str. 57 d, f, g • 42349 Wuppertal • Tel. 0202 2 4749-0 • Fax 0202 2 4749-23
www.baaske.de

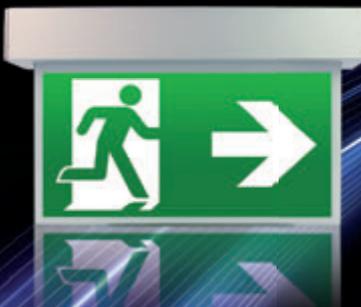


Wir lassen Sie nicht im Dunkeln stehen.



Starter- und AGM-Batterien

- Extrem hohe Startleistung
- Magic Eye - integrierter Säureprüfer
- Absolut Wartungsfrei
- Calcium/Calcium Technologie
- 2 Jahre Garantie ab Einbaudatum
- Besonders lange Gebrauchsdauer für AGM-Batterien
- Schlag- und Bruchfestes Gehäuse



Notbeleuchtung

- Not- und Sicherheitsbeleuchtung made in Germany
- Modernste LED Technik
- Leuchten und Stromversorgungssysteme
- Das ganze System aus einer Hand
- Industrie- und Designleuchten für jeden Anwendungsbereich
- Funküberwachung und Steuerung von Not- und Sicherheitsleuchten



iLED[®] BY RP

Für professionelles LED-Lichtdesign

- LED-Panels
- Einbauleuchten
- Stromschienensysteme
- Leuchtröhren
- Retrofit Leuchtmittel
- BluControl Funksystem zur Leuchtensteuerung per Smartphone

RP-Technik / ROPAG HighTech • Hermann-Staudinger-Str. 10-16 • 63110 Rodgau
Tel.: (0)6106 - 660 28-0 • www.rptechnik.de • www.ropag.de



DRUCKEREI BACKHAUS+CO

Ihr leistungsstarker Partner für Geschäfts-,
Formular- und Werbedrucksachen

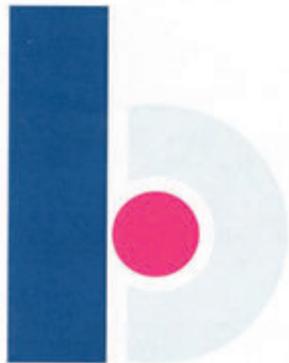


Offsetdruck
Buchdruck
Digitaldruck

Direkt in Ihrer Nähe.

Druckerei Backhaus + Co.

Hahnerberger Straße 25 · 42349 Wuppertal (Cronenberg)
Telefon 02 02 / 40 27 77 · Telefax 02 02 / 40 06 95
www.druckerei-backhaus.de · info@druckerei-backhaus.de



benninghaus

- gestaltung
- reprotchnik
- fotosatz
- offsetdruck
- buchdruck
- endlossätze

hauptstraße 62
42349 wuppertal

tel. 02 02 · 2 47 13 53
fax 02 02 · 2 47 13 55

Wir sind die **SPEZIALISTEN** für Getränke, Zubehör und mehr...
Für Privat, Vereine und Geschäft.

SCHILDBERG GETRÄNKE

Besondere Ausschankwagen

– **Durstlöcher**
mit Gläsern, Zapf- und Spüleinrichtung, Riesenkühlschrank, Kühlzelle für Fassbier und Kisten, eine riesige Außentheke und eine Markise.

– **Warsteiner Emporium**
in 2 Größen (8 od. 10 m), 4 Zapfstellen, Kühlzelle uvm.

– **Piaggio**
mit Gläsern, Zapf- und Spüleinrichtung, Riesenkühlschrank, Kühlzelle für bis zu 250 l Bier, Bose Sound System



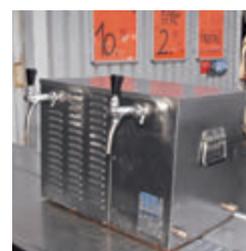
– **Ausschankwagen**
in acht verschiedenen Ausführungen, mit Kühlzellen oder Kühlschrank, 2 oder 4 Zapfhähnen, mit Kühltruhen

Alle Ausschankwagen inkl. Anlieferung, Reinigung und Abholung.

...sorgen wir für Spaß und Frische!!

Diverses Leihmaterial

- **Gläser**
auch Wein- und Sekt-gläser, Pinnchen
- **Bierzelt-Garnituren**
- **Stehtische**
- **Sonnenschirme**
von klein bis ganz groß
- **Zapfanlagen**
ein- und zweileitig
- **Kühltruhen**
- **und alles, was man für eine Veranstaltung so braucht!!!**



Für Ihre Veranstaltung bieten wir neben einer breiten Palette an Mineralwässern, Limonaden und Säften natürlich leckere Biere (im Fass oder Flaschen), Sekt und Wein in verschiedenen Sorten und Farben.

Wir machen Ihre Feier perfekt!!!





Ihr Sicherheitsspezialist

Cronenberger Schlüsseldienst

Fachgeschäft für Sicherheitstechnik

Inhaber: Dirk Voorendt

Tresore, Schließanlagen,
Bosch-Service-Station für Torantriebe, Sicherheitstüren
Montage, Instandsetzung, Notdienst,
Informationen und Beratung gegen Einbruch und Dieb-
stahl Stempel, Pokale und Gravuren

Telefon (0202) 47 45 08
Schorfer Straße 2 - 42349 Wuppertal
Mobil: +49 (0) 173 - 847 67 45
Fax (0202) 47 76 27



SANITÄR-HEIZUNG
seit über 40 Jahren

GmbH Herzberger

- ▲ Öl- und Gasheizungsanlagen
- ▲ Solaranlagen
- ▲ Wärmepumpen
- ▲ Photovoltaikanlagen
- ▲ Holz- und Pelletheizungen
- ▲ Badezimmer
- ▲ Fachbetrieb nach Wasser-Haushalts-Gesetz (WHG)

Schwabhausenfeld 6
42349 Wuppertal
Telefon (0202) 47 50 44
Online-Heizungsangebote unter:
www.herzberger-shk.de



DGM

**DIETER GASS
MINERALÖLE**

*Der Spezialist
für Schmierstoffe*

- Kfz. - und Industrieöle
- Metallbearbeitungsöle
- Fette
- Kühl- und Pflegeservice
- Wartungs- und Pflegeservice
- Werkstatt-Geräte-Technik

Markenvertriebspartner der 

DGM Mineralöle – Dieter Gass • (Inh. Thomas Gass e. K.)
Hastener Straße 8 · 42349 Wuppertal
Telefon 02 02 / 94 60 90-0 · Telefax 02 02 / 94 60 90-20
info@dgm-oel.de · www.dgm-oel.de · www.spezialschmierstoffe.de



Bestattungen
Kotthaus
Friedrich Kotthaus GmbH

Beerdigungsinstitut
seit 1902

Lindenallee 21
42349 Wuppertal (Cronenberg)
Telefon **02 02 / 47 11 56**
www.bestattungen-kotthaus.de
info@bestattungen-kotthaus.de

BESTATTER
VOM HANDWERK GEPRÜFT

Erd-, Feuer- und
Seebestattungen
Überführungen im
In- und Ausland
Übernahme
sämtl. Formalitäten
Bestattungsvor-
sorge und Sterbe-
geldversicherung
Abschiedsraum in
würdiger Umgebung
**Tag und Nacht
dienstbereit**



TESCHE

Malerbetrieb

Über 60 Jahre Fachbetrieb für:

- Vollwärmeschutz
- Gerüstbau
- Betonsanierung
- Sandstrahlen
- Bau- und Raumaustrocknung
- Brand- und Wasserschadensanierung
- Tapezierarbeiten
- Fassadenanstrich
- Bodenbeschichtung

Malerbetrieb Tesche GmbH & Co. KG
42349 Wuppertal-Cronenberg · Kampstraße 14
Tel. (02 02) 47 39 79 · Fax (02 02) 47 53 67
www.maler-tesche.de · info@maler-tesche.de



IM SPORT KOMMT KEINER AN UNS VORBEI

**BANDEN | BANNER | SPONSORENWÄNDE | TEXTILDRUCK
HALLEN- & STADIONAUSSTATTUNG | MERCHANDISING**

oxe
werbung.de

otto-hahn-straße 13a | 42369 wuppertal | 0202 - 250 13 32 | info@oxe-werbung.de



WIR KÖNNEN AUCH ANDERS.

*WARSTEINER Herb. Doppelt-gehopft
für einen herberen Geschmack.
Mit oder ohne Alkohol.*

MACH DAS EINZIG WAHRE



WARSTEINER
FAMILIENTRADITION SEIT 1753

SCHMALER
ALS DU DENKST



BREITER
ALS DU DENKST

GÜNSTIGER ALS DU DENKST

**UND LEISTUNGSSTARK WIE ERWARTET:
DIE NEUE AUTOVERSICHERUNG DER ALLIANZ.**

Jetzt ein Angebot einholen.



Imhoff + Taha OHG

Allianz Generalvertretung
Clemenshammer 34
42855 Remscheid
imhoff.taha@allianz.de

www.allianz-imhoff-taha.de

Tel. 0 21 91.8 04 00



Besuchen Sie
unsere Homepage!

Allianz